

**Zeitschrift:** Bibliographie der Schweizergeschichte = Bibliographie de l'histoire suisse  
**Herausgeber:** Schweizerische Landesbibliothek (Bern)  
**Band:** 1956 (1957)

**Artikel:** Sprachgeschichte = Linguistique  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-151362>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## L. Sprachgeschichte / Linguistique

## Allgemeines / Généralités

- Sonderegger, Stefan. [Besprechung, zugleich Berichtigung] der Bibliographia onomastica Helvetica. Von Johannes Hubschmid. Bernae, 1954. (Vox Romanica 14, 1954/55, p. 397-435.) 1616
- Finsler, Georg.** Tièche, Edouard. G' Finsler in seinen Briefen an Ulrich v. Wilamowitz-Moellendorff. Bern, Lang, 1956. – 62 S. Faks. (Schriften der Literar. Ges. Bern, 7.) 1617
- Jud, Jakob.** Gull, Brigitte; Pestalozzi, Ursina. Cataloguement de la bibliothèque d'études et de recherches, professeur J' Jud, Université de Zurich. Trav. de dipl. Ecole de bibliothécaires Genève 1956. – 69 f. 1618
- Karcevski, Serge,** 1884-1955 v. No. 405.
- Wartburg, Walther v.** Von Sprache und Mensch. Ges. Aufsätze. Mit einer Bibliographie der Publikationen des Verf., zugest. von Kurt Baldinger u. Alfred Thierbach. Bern, Francke, 1956. – 279 S. Kart. – Fr. 26.– 1619

## Einzelne Sprachen und Dialekte / Langues et dialectes

## Deutsch und Schweizerdeutsch / Allemand et Suisse allemand

- Hotzenköcherle, R[udolf]. Umlautphänomene am Südrand der Germania. Die Walsermundarten südlich der Alpen. (In: Fragen u. Forschungen im Bereich u. Umkreis der german. Philologie. Festgabe f. Theodor Frings z. 70. Geburtstag, 23. Juli 1956. Berlin, Akad.-Verl., 1956. – S. 221-250. Karte.) [Auch als SA.] 1620
- Müller, Ernst Erhard. Ein Schlagwort des 16. Jahrhunderts. «Kalthans». (Schweizer Volkskunde 46, 1956, S. 49-56. Abb.) 1621
- Thommen, J. [Baselbieter] volkstümliche Pflanzennamen. (Baselbieter Heimatbl. 21, 1956, S. 19-21.) 1622
- Henzen, Walter. Altertümliche Sprachzüge in Löttschen. (Schweiz. Arch. f. Volkskunde 52, 1956, S. 3-10.) 1623

## Französisch / Français

- Richard, Willy. Untersuchungen zur Genesis der reformierten Kirchentерminologie der Westschweiz und Frankreichs mit bes. Berücks. der Namengebung. Teildr. Diss. phil. I Zürich. Bern, Francke, 1956. – XXVIII, 61 S. Taf. (Im Buchh. vollst. als: Romanica Helvetica, 57.) 1624
- La langue française. 2: ... en terre romande. [Par] Maurice Zermatten, Charles Beuchat, Henri Perrochon [et a.]. Boudry/Neuchâtel, La Baconnière, 1956. – 182 p. – Fr. 10.– (Cahiers de l'Inst. neuchâtelois, 5.) 1625
- Humbert, Jean. Le patois **gruérien** d'après le glossaire manuscrit de Louis Bornet. (Annales fribourg. 42, 1956, p. 122-132.) 1626

## Italienisch und Rätoromanisch / Italien et Rhéto-roman

- Bibliografia retoromantscha 1931-1952 v. No. 193.
- Ghirlanda, Elio. La terminologia viticola nei dialetti della Svizzera italiana. Diss. phil. I Zürich 1955. Berna, Francke, 1956. – 212 p. – Fr. 28.–. (Romanica Helvetica, 61.) 1627

- Bauernwerk der italien. u. rätoroman. Schweiz. Sprach- u. sachkundl. Darstellung s. No. 1825.  
 Fundaziun dal Chantun Grischun e sias consequenzas pel rumantsch v. No. 560.  
 Die Rechtsstellung des Rätoromanischen s. No. 915.  
 Loringett, Steafan. 25 onns Calandaria. [Coira,] Leia Rumàntscha, 1956. – 48 p. pl. 1628
- Surmeir im Spiegel seiner Sprache s. No. 571.
- Loriot, Robert. Les alternances vocaliques du radical verbal à Camischolas, Haute-Surselva. (Orbis, Louvain, 5, 1956, p. 222–243.) 1629

### Orts- und Familiennamen / Noms de lieux. – Noms de familles

#### Ortsnamen / Noms de lieux

- Gubler, Heinrich. Die schweizerischen Flurnamen. Deutung u. Bildungsweise. (Appenzeller Kal. 236, 1957, 9 S. Ill.) 1630
- Meyer, Karl Alfons. Über einige Bergnamen. (Alpen 32, 1956, S. 284–287.) 1631
- Villard, Charles. Note sur d'anciens noms de lieux. [D'après des chartes de l'abbaye de St-Maurice.] (Annales fribourg. 42, 1956, p. 43–46.) 1632
- Grünberger, Richard. [Ostschweiz.] Rechtsverhältnisse und Kirchliches in unsern Ortsnamen. – Siedlung, Gewerbe und Verkehr in unsern Orts- u. Flurnamen. (Monats-Chronik 1956, S. 26–29, 42–44. Abb.) 1633
- Sonderegger, Stefan. Der Name **Appenzell**. (Innerrhoder Geschichtsfreund 4, 1956, S. 3–31.) 1634
- Zinsli, Paul. Über einige Ortsnamen am **Brienzersee**. (Jb. v. Thuner- u. Brienzersee 1956, S. 39–46.) 1635
- Kaufmann, Viktor. Platz- und Strassennamen in **Derendingen**. (Jb. f. soloth. Gesch. 29, 1956, S. 256–259.) 1636
- Le toponyme La **Ferrière** v. No. 528.  
 Namenkunde von **Haltikon** s. No. 607.
- Meyer, Joh[ann] Walter. Herkunft der Dorfbezeichnung «**Jona**». (Der Geschichtsfreund. Beil. zu «Die Linth u. Rapperswiler Nachr.» F. 5, 1956, Nr. 25.) 1637
- Oberseen**. Orte und Namen s. No. 652.
- Tognina, Riccardo. La valle di **Poschiavo** nei suoi nomi locali. (Almanacco dei Grigioni 39, 1957, S. 133–136.) 1638
- Flurnamen im Kt. **Schaffhausen** die sich vom Wort Eiche herleiten s. No. 1017.  
 Namens-Entsprechungen **toggenburgischer** Örtlichkeiten im schwäbischen Raume s. No. 700.
- Orientamenti toponomastici in **Valtellina** e Val **Chiavenna** v. No. 741.
- Kläui, Hans. [Kt. **Zürich**.] Unsere Ortsnamen. Bülach – kein gallorömischer Name? – Der Gemeindename von Bachs. (Zürcher Chronik N.F. 1956, S. 27–29, 58–59. Abb.) 1639

#### Familiennamen / Noms de familles

- Kläui, Hans. Über einige Probleme der Namenkunde. (Schweizer Familienforscher 23, 1956, S. 109–114.) 1640
- Rahm, E[wald]. Beinamen – Übernamen [in **Beringen**]. (Randenschau 6, 1956, Nr. 9/11.) 1641

- Sommer, Hans. Über den Ursprung **bernischer** Geschlechtsnamen. (Der kleine Bund 1956, Nr. 443). 1642
- Roten, Hans Anton v. Taufnamen in einem Walliser Bergdorf [= **Saas-Balen**]. [Nach Urkunden.] (Schweiz. Arch. f. Volkskunde 52, 1956, S. 79–82.) 1643
- Bächtold, Kurt. Der Ursprung von **Schaffhauser** Geschlechtsnamen. (Schaffh. Schreibmappe 25, 1957, S. 37–38.) 1644
- Schwyz** Geschlechtsnamen s. No. 604.  
Schlattas veglias da **Sent** s. No. 316.

## M. Literatur- und Musikgeschichte; Geschichte des Buchdrucks und der Presse / Histoire de la littérature. – Histoire de la musique. – Histoire de l'imprimerie et de la presse

### Literatur im allgemeinen / Littérature

La Suisse dans les lettres françaises v. No. 485.

- Preisendanz, Karl. Schicksale und Wege der «Manessischen Liederhandschrift». (Rupertocarola. Mitt. d. Vereinig. d. Freunde d. Studentenschaft d. Univ. Heidelberg. 7, 1955, Nr. 18, S. 33–41. Abb.) 1645
- Weideli, Walter. Littérature romande. (Polit. Rdschau 35, 1956, S. 158–164.) 1646
- Devain, Henri. Poètes de Suisse romande. Anthologie. Poèmes et notices bio-bibliographiques. Paris, Flammes vives, 1955. – 120 p. 1647

Lausanne dans les lettres v. No. 639.

- Dichter und Schriftsteller aus dem **Schwarzbubenland**. Dornach, Museumskommission des Heimatmuseums Schwarzbubenland, 1956. – 54 S. Taf. (Veröffentl. des Heimatmuseums Schwarzbubenland Dorneck-Thierstein.) [Enth.] S. 9–15: Das literar. Schaffen im Kloster Beinwil-Mariastein. Von Vinzenz Stebler. – S. 16–19: Dr. phil. Johann Gühr, gen. Franz v. Sonnenfeld. Von Ernst Baumann. – S. 20–24: Josef Probst. Von Paul Jeker. – S. 25–28: Felix Moeschlin. Von Albin Fringeli. – S. 29–32: Cecile Lauber. Von Olga Brand. – S. 33–40: Albin Fringeli. Von Josef Reinhart. – S. 41–44: Sigmund, Emil u. Irma Grolimund. Von A' Fr'. – S. 45–48: Jüngere Schriftsteller. Von A' Fr'. S. 49–53: Aus Albert Steffens Lebenswerk. Von Friedrich Behrmann. 1648

Geistesleben, Bücher u. Schrifttum in **Sursee** s. No. 575, 576.

- Ernst, Fritz. Lob **Zürichs** in 4 Sprachen. Aus 3 Jahrhunderten zsgest. (Neue Zürcher Ztg. 177, 1956, Nr. 1669.) 1649

**Arx**, Cäsar v. Moser, Josef. Studien zur Dramentheorie v. C' v. Arx 1895–1949. Thèse lettres Fribourg 1956. – 267 S. Portr. 1650

**Ball-Hennings**, Emmy. Briefe an Hermann Hesse. Hrg. und eingel. von Annemarie Schütt-Hennings. Frankfurt a. M., Suhrkamp, 1956. – 443 S. – geb. DM 18.–. 1651

**Bosshart**, Jakob. Wahlen, Hermann. J' Bosshart, 1862–1924. (Wir jungen Bauern 23, 1956/57, Nr. 6, S. 1–24. Portr.) 1652

**Chiesa**, Francesco. Bianconi, Piero. Colloqui con F' Chiesa. Con un saggio di epistolario e 16 fotogr. Bellinzona, Grassi, 1956. – 257 p. tav. 1653

**Constant**, Benjamin. Pellegrini, Carlo. B' Constant: dall' autobiografia al romanzo. (Riv. di lett. moderne e comparate, Firenze. 7, 1956, p. 165–179, 272–290.) 1654